

## 手を携えて、より素晴らしい世界を築こう

——中国共産党と世界政党ハイレベル対話会に於ける演説

(2017年12月1日 北京)

中国共産党中央委員会総書記 習近平

尊敬する各国政党指導者の皆様

ご在席の皆様

こんにちは。世界各国からいらした政党並びに政治組織の指導者の皆様とともに、中国共産党と世界政党ハイレベル対話会に出席することができ、大変うれしく思います。年末が近づき何かと忙しい中、貴重な時間を割いて北京に集い、協力のプランについてともに話し合うことは、皆様が人類の発展や世界の前途に非常に関心をお持ちだということを示していると思います。

私はここに、中国共産党を代表するとともに個人としても、

遠路遙々お見えになった各国の友人の皆様にご心から歓迎の意を示したいと思っております。また、中国共産党第十九回全国代表大会開催の際には、各国政党並びに政治組織の指導者の皆様から祝いの書簡や電報をいただきました。この場をお借りして心から感謝の意を示したいと思っております。

第十九回党大会は現在から今世紀半ばまでの中国発展の青写真を描き、中国は世界各国とともに人類運命共同体を構築することを心から願っていると表明しました。政党は国の政治生活の中で重要な役割を果たしており、人類文明の進歩を促す重要な力でもあります。ご在席の皆様は世界各国からいらした300近くの政党並びに政治組織の指導者ですので、私たちが会得したことを皆様と共有したいと思っております。

ご在席の皆様

今も昔も、幸福で素晴らしい生活を送ることは人類が常に追い求める夢であります。数千年にわたる文明発展の歴史の中で人類は燦然<sup>さんぜん</sup>と輝く文明の成果を創り出しました。しかし戦争や衝突が途切れたことはなく、それにさまざまな自然災害や疾病・伝染病なども重なったことにより、人類は無数の苦難を経験し、痛ましい代償を払ってきました。今日は、インターネット、ビッグデータ、クラウドコンピューティング、量子通信衛星、人工知能（AI）等が急速に発展し、人類の生

活の関連性はこれまでにないものとなっている一方で、人類が直面しているグローバルな問題の数の多さ、規模の大きさ、程度の深さもこれまでにないものとなっています。世界各国の人民の前途と運命はますます密接に結びついています。

こうした情勢の下で、人類には二つの選択肢があると思います。一つ目の選択肢は、権力や利益をめぐる好ましくない競争を展開し、ひいては戦争によって問題解決を行うことですが、それは災難的危機をもたらす可能性が非常に高いでしょう。もう一つの選択肢は、時代の流れに順応し、心を一つにして試練に立ち向かい、世界範囲での協力を展開することで、これは人類運命共同体の構築に有利な条件を整えることができます。われわれは歴史的チャンスをとらえ、正しい選択をして、人類の更なる明るい未来を共に切り開かなければなりません。

中華民族は悠久の歴史と輝かしい文明を有していますが、近代以降、流血や戦火による大きな苦難を経てきました。しかし、中国人民は運命に屈することなく、奮然と立ち上がって闘い、終始自らの向上に励み、長年にわたって奮闘したことにより、現在中華民族の偉大な復興の道を歩むことができるようになったのです。歴史を振り返ると、中華民族という古い民族を今日まで支え、5000年余りの文明が今日まで綿々と続くのを支えてきたものは、中華民族の血脈の深いところ

に根付いた文化的遺伝子であります。中華文化は古くから「天下一家」を重んじ、「民胞物与（一切の人とものを愛する）」、「協和万邦（すべての国々と友好的に付き合う）」、「天下大同（世界中が皆平等になる）」を主張し、「大道之行、天下為公（大道が行われれば、天下は公のものとなる）」という素晴らしい世界への憧れを抱いていました。各国にはさまざまな意見の食い違いや矛盾があるし、さまざまな摩擦が起きることも避けられませんが、世界各国の人々は同じ故郷、同じ青空の下で暮らしているのです、みな家族といえるのではないのでしょうか。世界各国の人々は「天下一家」の理念を堅持し、胸襟を開いて互いに理解し合い、異を残して同について、人類運命共同体の構築のためにともに努力しなければなりません。

私は 2013 年に人類運命共同体の構築を提唱しました。私は、中国と世界各国との友好協力が不断に拡大し、人類運命共同体の理念はますます多くの人々の支持と賛同を得、この提案が理念から行動になりつつあるのを目にして嬉しく思います。

私が「一帯一路」イニシアチブを打ち出したのは、人類運命共同体の理念を实践するためであります。この四年で、「一帯一路」の共同建設は関係各国が共同発展を実現するための大きなプラットフォームとなりました。涓涓たる細い流れがけんけん集まれば大海となり、一つひとつの星明かりが銀河を明るく

するのです。私は、世界各国が人類運命共同体の理念を打ち立て、ともに計画し、ともに実践し、こつこつ努力し、長期にわたってたゆまず奮闘すれば、人類運命共同体を構築するという目標は必ずや実現できるものと確信しております。

ご在席の皆様

人類運命共同体とは、文字通り、各民族および各国の前途と運命が密接に結びついており、苦難をともにし栄辱をともにして、われわれが生まれ育ったこの星を、睦まじい大家庭にし、世界各国の人々の素晴らしい生活への憧れを現実にすることであります。

——われわれは恐怖とは程遠い普遍的に安全な世界の構築に努めなければなりません。人類の文明発展の道のりを見ると、人類は千数百年にわたって恒久平和を一貫して追求してきましたが、戦争が遠ざかったことは一度もなく、人類は常に戦火の脅威に晒されています。人類は同じ地球に生きており、一国の安全が他国の非安全の上に築かれてはいけません。他国が直面している脅威は自国の試練にもなりえます。ますます複雑化、総合化した安全面での脅威を前にして、一国のみでの奮闘は通用しないし、武力を妄信することはさらに通用しません。共通・協力・持続可能を旨とする新安全保障観を確立し、公平・正義、共同建設・

る安全保障の枠組みを構築し、戦争を引き起こす根源をとともに取り除き、銃砲で追い払われた民衆をとともに救い、戦火の被害を受けている女性と子供を保護し、平和の光が大地をあまねく照らし、人々が安らかで平和な生活を送れるようにしなければなりません。

——われわれは貧困とは程遠い共同繁栄の世界の構築に努めなければなりません。今日の世界は、物質・  
、古人が想像できないようなレベルにまで発展しましたが、発展が不十分・  
広く存在しています。南北の格差は依然大きく、貧困や飢餓の問題も依然深刻で、新しいデジタルデバイドが形成されつつあります。世界では今なお多くの国の民衆が苦しい生活を送っています。ゼロサムゲームや勝者が総取りするという古い考えを実践すれば、また互いに騙し合い、災いを隣国に押しやろうとすれば、必然的に他国の門を閉ざし、自国の発展の道もふさぐことになり、自国の発展の土台をむしばみ、全人類の未来を損なうという結果になります。他人がよければ自分自身もよくなり皆がよくなるといった理念を堅持して開放・  
・互惠・  
ンウインを特徴とする経済のグローバル化を推進し、全人類の共同発展のための良好な条件を整え、世界各国の発展と繁栄をとともに推進し、多くの国の民衆が今なお直面する貧困・  
立ち遅れをとともに解決し、全世界の子供たちが衣食に事欠く

ことのない生活を送り、世界各国が発展の成果の恩恵を享受でき、世界中の人々が豊かで安定した生活を送れるようにしなければなりません。

——われわれは閉鎖とは程遠い開放的・の構  
築に努めなければなりません。中国には、「万物並育し、相害せず、道平行し、背かず」という古い言葉があります。文明の繁栄・の構  
、人類の進歩には、異を残して同につくことと開放・包容の精神が不可欠であり、文明間の交流、相互学習も不可欠であります。歴史が呼びかけているように、人類の文明は等しく異彩を放つものであり、異なる文明は調和的に共存し、相乗作用を生み、人類発展のための精神的力をもたらすものでなければなりません。われわれは多種多彩な世界、多様化した文明という理念を堅持し、人類が創り出したさまざまな文明がそれぞれ輝きを放ち、華やかで美しい絵巻を作るようにし、実生活における文化的障壁を取り除き、人と人との心の通い合いを妨げる誤解をともに解き、人と人との交流を妨げる精神的な溝を埋め、各文明の調和的共存を実現し、人々が文化的素養を磨けるようにしなければなりません。

——われわれは山河が青く清い、クリーンで美しい世界の構築に努めなければなりません。地球は人類共通の故郷であり、現時点における人類の唯一の故郷であります。現在、宇

宙で人類の新しい故郷を探そうとする動きがありますが、まだそれは遥かに遠い夢であります。予見できる将来において、人類がみな地球上で生活しなければならないということは変えることのできない事実です。したがって、われわれ自身のためにも、子々孫々のためにも、地球という故郷をともにしっかりと守らなければなりません。人類は自然との共生共存の理念を堅持し、生命に対処するのと同じように生態環境に対処し、自然に畏敬の念を抱き、自然を尊重・保護し、自然に順応し、かけがえのない地球という故郷をともに守り、生態環境の累々たる傷跡をともに癒し、調和が取れた住み心地のよい地球をともに構築し、生態系の休養生息をはかり、人々が緑の山河を享受できるようにしなければなりません。

ご在席の皆様

現在、世界の枠組みも、発展の仕組みも変化しつつあり、各国の政党は時代発展の流れに順応し、人類進歩の大勢を把握し、人々の共通の期待に応え、自らの発展を国家、民族、人類の発展と密接に結びつけなければなりません。われわれは遠大な志を持ち、果敢に責任を負い、自国と世界に着目し、全局的・  
を持ち、自覚をもってこの時代の歴史的使命を担っていかなければなりません。また、われわれは民意を深く汲み取り、民衆のニーズを政党の理念や目標にし、

実情に即した実施案を策定しなければなりません。人類運命共同体を構築するには、世界各国の人々の参加が必要です。われわれは異なる民族、異なる宗教、異なる文化、異なる地域の人々の共通認識を結集し、ともに人類運命共同体の構築という偉業に取り組む必要があります。

偉大な夢を実現するには、各方面の知恵と力が必要です。われわれは全方位かつ重層的に多角度から衆知を集め、実践の中から経験を総括し、考えの道筋を探し求め、思想を昇華させ、原動力を得る必要があります。各国の政党は相互信頼を増進させ、意思疎通を強化し、協力を緊密にし、新型国際関係を基礎として異を残して同につき、相互尊重、相互学習

・ 新型政党関係の構築を模索し、さまざまな形式、さまざまなレベルの国際政党交流協力ネットワークを構築し、人類運命共同体を構築する強大な力を結集しなければなりません。

やってみなければ事業は成功しませんし、歩んでみなければ道を切り開くことはできません。人類運命共同体の構築は歴史的プロセスであり、一挙に成し遂げることはできず、順風満帆に進むこともあり得ず、長期にわたって粘り強く努力するほかに道はありません。人類運命共同体を構築するためために、われわれは手を緩めず、たゆまず努力する必要があります。現実が複雑だからといって夢を諦めてはいけないし、

理想が遠いからといって理想の追求をやめてはいけません。

ご在席の皆様

中国共産党は中国人民の幸福をはかる政党であり、人類進歩の事業のために奮闘する政党でもあります。中国共産党は世界最大の政党です。大きいものにはそれにふさわしい格好が必要だと、私は言ったことがあります。中国共産党のすべての活動は、中国人民の幸福をはかり、中華民族の復興をはかり、人類の平和と発展をはかるためのものです。われわれが自らのことをしっかりやることが、人類運命共同体の構築に貢献することになります。われわれは中国の発展を推進することによって世界により多くのチャンスをもたらし、自らの実践を深めることによって人類社会発展の法則を探り、それを世界各国と共有したいと思います。われわれは外国のモデルを「輸入」しないし、中国のモデルを「輸出」したり他国に中国のやり方を「コピー」してもらったりしません。中国共産党は終始次のいくつかのことを行います。

①今後も引き続き世界の平和と安寧に貢献していきます。ほぼ百年前、中国共産党は中国社会の激動期に誕生しました。創設期の任務の一つは、19世紀半ばから陥っていた、戦争が頻発し、民衆が安心して生活できないという悲惨な状況に終止符を打つことでした。1921年から1949年までの間、中国

の平和と安定、中国人民の安心ある暮らしを実現するため、中国共産党は中国人民を団結させ率いて 28 年間にわたる軍事闘争を進め、非常に大きな犠牲を払いました。それゆえに、中国共産党員は平和の尊さを肌で分かっているし、平和を守る固い決意もあります。中国は平和・  
インの旗印を高く掲げ、揺るぐことなく平和発展の道を歩み、グローバルパートナーシップを積極的に推進し、世界のホットな問題と難題の政治的解決のプロセスに積極的に参加していきます。現在、中国は国連平和維持活動（PKO）に、延べ 3 万 6000 人余りの平和維持要員を派遣し、PKO 主要軍事要員派遣国・  
出資国となっています。今現在、2500 人余りの中国将兵は 8 ヶ所の平和維持任務区域で困難や危険を恐れることなく、現地の平和と安寧を守っています。中国はグローバル・  
、国際政治経済秩序がより公正かつ合理的な方向で発展するよう促していきます。中国はどれほど発展したとしても、永遠に覇権を称えることはないし、永遠に拡張することはありません。われわれは世界各国の政党がわれわれとともに、世界平和の建設者、世界発展の貢献者、および国際秩序の擁護者になることを呼びかけたいと思います。

②今後も引き続き世界の共同発展に貢献していきます。中国共産党は人民の中から生まれ、人民に依拠して発展し強く

なったので、従来から人民への深い思いがあります。中国共産党は中国人民だけでなく、世界の人々を深く思う気持ちもあり、中国人民だけでなく、世界各国の人々にも幸福をもたらしたいと思っています。長年来、中国は多くの発展途上国に大量の無償援助や低利子借款を供与するとともに、大量の技術支援、人材支援や知識支援を行い、広範な発展途上国の数多くの経済・社会発展プロジェクトと民生改善プロジェクトの建設を行いました。現在、何千何万もの中国の科学者、エンジニア、企業家、技師、医師、教師、一般従業員、ボランティアたちが多くの発展途上国で奮闘しており、現地の民衆たちと手を携え、肩を並べて、彼らの運命を変えるために努力しています。第十九回党大会の計画では、2020年までに中国は小康社会を全面的に完成させ、2035年までに社会主義現代化を基本的に実現させ、21世紀の半ばまでに富強・

・ ・ 社会主義現代化強国を築き上げます。それは、中国人民に幸せをもたらすだけでなく、世界各国の人々にも幸せをもたらすと信じています。われわれは各国の政党がわれわれとともに、世界により多くの協力の機会をもたらし、世界各国の共同発展・ 繁栄の推進に努めることを呼びかけたいと思います。

③今後引き続き世界文明の交流・ に貢献していきます。「他山の石を以って玉を攻むべし」ということわざがあ

ります。中国共産党は従来から世界に目を向けて、世界各国の人々が創り出した文明の成果に積極的に学び、それを参考にし、中国の実情に即して生かすことを強調しています。マルクス主義はまさに中国共産主義者が外国から学んだ科学的真理であります。われわれは中国の実情に即してマルクス主義の中国化・  
・  
常に推し進め、それを中国共産党が中国人民を指導して絶えず前進する科学的理論にしています。今後も、中国共産党はオープンな視野と広い心で世界各国の人々の文明の創造に向き合い、世界各国の人々と各国政党と対話と交流・協力を進め、各国の人々の人的・  
化的往来と民間友好をサポートしたいと思っています。今後5年間、中国共産党は、世界各国の政党に1万5000人の訪中  
・  
。われわれは中国共産党と世界政党ハイレベル対話会を定例化し、それを幅広い代表性と国際的影響力を持つハイレベル政治対話のプラットフォームにすることを呼びかけたいと思います。

ご在席の皆様

2000年余り前、中国古代の思想家の孔子は「益者三友、直きを友とし、諒を友とし、多聞を友とする」と語っています。中国共産党は世界の多くの人々と友人となることを願っております。今までの長年間、中国共産党は世界の160余りの国

・ 400 余りの政党ならびに政治組織と日常的なつながり保っており、「友達の輪」がますます広がっております。未来に向けて、中国共産党は世界各国の政党との交流を深め、党統治・ 経験を共有し、文明の交流・対話を進め、戦略的相互信頼を増進し、世界各国の人々とともに、人類運命共同体の構築を推し進め、手を携えてより素晴らしい世界をつかっていきたいと思っています。

最後に、中国共産党と世界政党ハイレベル対話会の成功をお祈りします。

ありがとうございました。